

Nr.	Anmerkung	No.	Remarks
1.	Das Maß der Tieferlegung reduziert sich um das Maß der werkseitigen Tieferlegung.	1.	The measure of the lowering will be reduced by the measure of the original sport suspension.
2.	Keilform: Die Absenkung der Vorderachse ist abhängig von der Ausstattung und Motorvariante.	2.	Wedge form: The lowering of the front axle depends from the equipment and weight of the engine.
3.	Ab Fahrgestellnummer 21234.	3.	As of Chassisnumber: 21234.
4.	Zur Feinabstimmung verwenden Sie bitte Original Mercedes-Benz-Federteller-Unterlagen, die es in verschiedenen Stärken (8 - 23 mm) gibt.	4.	For fine tuning, please refer to the original Daimler Benz spring isolators available in different heights (8-23 mm).
5.	Verstärkte Ausführung (heavy duty) für Fahrzeuge mit Vollausrüstung und mit mehr als 4 Zylindern.	5.	Heavy duty for models with full equipment and more than 4 cylinders.
6.	Bei Fahrzeugen mit einem lastabhängigen Bremskraftverteiler ist eine TÜV-Vorführung trotz ABE erforderlich.	6.	A TÜV presentation is necessary despite ABE for vehicles with a load depending brake power distributor.
7.	Nicht für Fahrzeuge mit Niveauregulierung / Luftfederung.	7.	Without self-levelling / air suspension
8.	Bei Fahrzeugen mit Tiptronic, Multitronic, erhöhte Absenkung möglich.	8.	Additional lowering may occur on vehicles equipped with automatic transmissions.
9.	Nur für Fahrzeuge mit Vollausrüstung.	9.	Only for vehicles with full equipment.
10.	Bei XR3i keine zusätzliche Tieferlegung, nur straffere Abstimmung.	10.	XR3i does not lower, only the adjustment becomes more sportive.
11.	Bei Fahrzeugen mit 6 Zylindern, z.B. Golf III VR6, wird eine Umrüstung auf Sportdämpfer empfohlen, im VOGTLAND - Komplettfahrwerk enthalten.	11.	Vehicles with 6 cylinder engines require sport shocks.
12.	Nicht für: Break, Caravan, Turnier, T-Modell, Touring, Variant, Avant, Station Wagon, Traveller, (Kombi).	12.	Not for station wagons.
13.	Ab ABE-Nr. 9138/2.	13.	As of ABE-number 9138/2.
14.	Bis 8.79 Federteller mit der Nr.: 171412341A verwenden.	14.	Up to 8.79 please use spring cap number 171412341A.
15.	Nicht für Allrad.	15.	Excludes 4 wheel drive.
16.	Ggf. sind geänderte Federteller [und evtl.weitere Teile] an der Vorderachse zu verwenden. Entweder der Federteller mit der original VW-Teilenummer 1H0412341 (groß) oder 357412341 A (klein).	16.	original Volkswagen springs caps [and probably further Parts] might be necessary: 1H0412341 (big) or 357412341 A (small).
17.	Verkürzte Sportstoßdämpfer erforderlich. Im VOGTLAND - Komplettfahrwerk sind diese bereits enthalten.	17.	Shorter sport shocks are required. The VOGTLAND suspension kits are covered with these shocks.
18.	Nicht für Serien-Sportfahrwerke.	18.	Not suitable for serial or original sport suspension.
19.	Nur Vorderachsfedern, Hinterachse Drehstäbe (oder serienmäßiges Federelement).	19.	Only front springs, torsion bars (or standard spring) on the rear axle.
20.	Nur Hinterachsfedern, Vorderachse Drehstäbe (oder serienmäßiges Federelement).	20.	Only rear springs, torsion bars (or standard spring) on the front axle.
21.	Es sind alle Räder-/Reifenkombinationen verwendbar, die von den Räderprüfstellen freigegeben sind. Die Auflagen im Rädergutachten bzw. Räder-ABE sind einzuhalten, mit Ausnahme der Forderung nach Serienfahrwerk.	21.	All wheel/tyre combinations are allowed which are released by the wheel type testing institution. The conditions in the wheel approval have to be kept, except when original suspension is required.

22.	Bei einstellbaren Komplettfahrwerken sind die Dämpfungskräfte nur an der Vorderachse im eingebauten Zustand einstellbar.
23.	Durch fahrzeugspezifische Toleranzen kann es möglich sein, dass sich Stabilisator und Antriebswelle berühren. Für Gewindefahrwerk: Art.-Nr. 968550000, Stabilisatorkit, ohne Xenon. Für Komplettfahrwerk: gelängte Serienkoppelstangen (VW/Audi).
24.	VA/HA Gewindefederbeine (höhenverstellbar).
25.	VA/HA höhenverstellbar (VA Gewindefederbeine, HA Federn mit Höhenverstellung zzgl. Stoßdämpfer).
26.	Nur VA höhenverstellbar, HA Feder u. Stoßdämpfer.
27.	Bei Serienbereifung evtl. Distanzscheiben erforderlich.
28.	Die Niveauregulierung muss stillgelegt werden.
29.	VA höhenverstellbares Gewindefederbein, HA Sportstoßdämpfer (Einstellung der HA über Drehstab).
30.	Dämpfer im eingebauten Zustand einstellbar.
31.	Dämpfer nur im ausgebauten Zustand einstellbar.
32.	Die vorderen Fahrtrichtungsanzeiger (§ 76/756 EG), haben eine Mindesthöhe von 350 mm einzuhalten. Alfa Teilenummer: 46226968.
33.	Produktionsdatum 4/02 (Kolbenstangengewinde sichtbar), ab 4/02 (Kolbenstangengewinde abgedeckt).
34.	Verwendung nur für Fahrzeuge mit HA - Dämpferaufnahme Befestigung M10 (1.0i, 1.2i, 1.7Di).
35.	Verwendung nur für Fahrzeuge mit HA - Dämpferaufnahme Befestigung M14. (1.4i, 1.8i, 1.3CDTi, 1.7DTi, 1.7CDTi)
36.	VA Stoßdämpfer, komplettes Federbein bei Art.-Nr.: 960422, 960423, 966322, 966404, 966406, 966407, 969419, 969422, 969423, 960462.
37.	VA Stoßdämpfer, Federbeinpatrone bei Art.-Nr.: 960183.
38.	Dämpfer sind nur passend für europäische Fahrzeuge.
39.	Bei einem Antriebswellendurchmesser von mehr als 42, mm, verringert sich die max. geprüfte Tieferlegung um ca. 15 mm.
40.	Das innere Abstandsmaß muss am vorderen Federbein (zwischen den Befestigungslaschen) 27 mm betragen.
41.	Ab Fahrgestellnummer Y-an der 10. Stelle.
42.	Für Fahrzeuge mit 50 mm Federbein.
43.	Für Fahrzeuge mit 55 mm Federbein.

22.	At the VOGTLAND adjustable suspension kits are only the shock valvings in the front adjustable.
23.	Due to vehicle-specific tolerances a contact between the drive shaft and the anti-roll bar might occur. In such case it is required to install a modified anti-roll bar. For Coilover Sets use Order-No. 968 550 000 (Anti-roll bar conversion set without Xenon headlights). For Suspension Kits use a longer steering rod from your VW/Audi dealer.
24.	Height adjustable at the front and rear axle (threaded strut housings).
25.	Height adjustable at the front and rear axle (front axle threaded housings, rear axle threaded spring perch and separate shocks).
26.	Only height adjustable at the front axle (threaded strut housings), springs and shocks at the rear axle.
27.	May require the use of wheel spacers with original equipment tires and wheels.
28.	Self-leveling must be shut down.
29.	Height adjustable at the front (threaded strut housings), rear axle is adjustable with torsion spring adjustment.
30.	Installed shocks can be adjusted when installed.
31.	Installed shocks can not be adjusted when installed.
32.	The front turn lights (§76/756 EG), must be the min. height from 350 mm. Alfa part number: 46226968.
33.	Fore vehicles manufactured bevor 04/02, the piston rod is fastened to the support bearing with an arched disk (piston rod threads visible). Models built after 04/02, piston rod threads not visible.
34.	Only for vehicles which have rear dampers mounted below with M10 (1.0i, 1.2i, 1.7Di).
35.	Only for vehicles which have rear dampers mounted below with M14 (1.4i, 1.8i, 1.3CDTi, 1.7DTi, 1.7CDTi)
36.	Front shock, complete suspension strut. Partnumber: 966404, 966406, 966407, 966322, 960422, 969423, 960423, 960462.
37.	Front shock, cartridge partnumber: 960183.
38.	Damper only siutable for European Cars.
39.	If the driveshaft-diameter is greater than 42, mm the max. aproved lowering is reduced 15 mm.
40.	The inside distance between the mountingbracket of the front Damper must be 27 mm.
41.	from chassis- number Y on the 10th position.
42.	For cars with 50 mm Suspension Strut.
43.	For cars with 55 mm Suspension Strut.

44.	Für Fahrzeuge ab Baujahr 10.91 bis 5.92 müssen die oberen Aufnahmelager (BMW-Original-Nr.: 31331090467) verwendet werden.
45.	Bis 1998 (bis Fahrgestellnummer 8DX199999).
46.	Koppelstangen 968220, 968221 bei Tieferlegung über 40 mm erforderlich.
47.	Nach erfolgtem Einbau des Fahrwerkes, ist die Freigängigkeit der Bereifung zum VA Federbein zu überprüfen (min. 5 mm) und ggf. mittels TÜV geprüfter Distanzscheiben wieder herzustellen.
48.	Audi: Baujahr bis 4.00, VW: Baujahr bis 9.99.
49.	Audi: Baujahr ab 5.00, VW: Baujahr ab 10.99.
50.	Ohne 16V, VA Befestigungslochabstand 52 mm.
51.	Ohne 16V, VA Befestigungslochabstand 54 mm.
52.	Ohne Rallye, TD, Genty, CT, CTI, GTI.
53.	Baujahr bis 8.04, ohne 2.0T, 3.0V6 CDTi, ohne IDS.
54.	Ab Baujahr 8.04, ohne 2.0T, 3.0V6 CDTi, ohne IDS.
55.	Für Fahrzeuge mit Augenbefestigung an der HA.
56.	Für Fahrzeuge mit Gabelbefestigung an der HA.
57.	Nicht für Fahrzeuge ab Modelljahr 2004.
58.	VA-Federbein die Maße der Befestigungslaschen überprüfen: Lochabstand 52 mm; Abstandsmaß 23 mm.
59.	Nur für Fahrzeuge mit Allradantrieb (4WD).
60.	Bei Fahrzeugen mit EDC sind zusätzliche Anbauteile des Kfz-Herstellers notwendig. VA BMW-Teile-Nr.: Domlager 31331091709, Scheibe 31331116983, Manschette 31331110196, HA BMW-Teile-Nr.: Stützlager 33521091710, Stütztopf 33521090282, Scheibe 33521092986, Schutzrohr 31331137 932, Elastomere 33531091031.
61.	Sportdämpfer (im Lieferumfang) in Verbindung mit serienmäßige Luftfeder an der HA.
62.	Nicht für Fahrzeuge mit elektronischer Dämpferverstellung.
63.	Bei allen Fahrzeugen vor Bj. 6/92 müssen grundsätzlich geänderte Domlager verwendet werden. BMW Teile-Nr.: Domlager 31336764947, Scheibe 31331116983, Manschette 31331110196.
64.	Ohne elektr. Dämpfungkraftregulierung, ohne IDS+
65.	Bei Fahrzeugen mit Niveauregulierung sind zusätzliche Anbauteile des Kfz Herstellers notwendig. Audi Teile-Nr.: Stoßdämpferlager 8E0512121E, Federauflage 8E0512149H, Anschlagpuffer 4B0512131Q
66.	Fahrzeugspezifischer Anschlußstecker inklusive
67.	Härteverstellung nur an der VA
68.	Nur für Fahrzeuge mit Luftfederung
69.	Nur für Fahrzeuge mit ABC Fahrwerk

44.	For cars build from October 1991 up to May 1992 the upper attachment must be replaced by BMW partnumber 31.331.090.467.
45.	up to 1998 models (up to VIN: 8DX199999).
46.	steering rod 968220, 968221 for lowering above 40mm nessecary.
47.	After mounting the clearance between Wheel and Suspension Strut must be at least 5mm. If it is smaller you have to use wheel spacers.
48.	Audi: Modelyear up to 4.00, VW: Modelyear up to 9.99.
49.	Audi: Modelyear after 5.00, VW: Modelyear after 10.99.
50.	Without 16V, front bracket bolt distance 52 mm.
51.	Without 16V, front bracket bolt distance 54 mm.
52.	Without Rallye, TD, Genty, CT, CTI, GTI.
53.	Modelyear up to 08.04, without 2.0T, 3.0V6 CDTI, without IDS.
54.	Modelyear after 08.04, without 2.0T, 3.0V6 CDTI, without IDS.
55.	For models with eye-mounting at the rear.
56.	For models with fork-mounting at the rear.
57.	Not for models build after 2004
58.	On front shock check measurements for the bracket: inside width 23 mm, mounting hole distance 52 mm.
59.	Only for cars with four wheel drive (4WD).
60.	Additional OE equipment is needed on cars with EDC. Front BMW-Partnumber: Bearing 31331091709, Washer 31331116983, Dust Cap 31331110196. Rear BMW-Partnumber: Bearing 33521091710, 33521090282, Washer 33521092986, Dustseal 31331137 932, Bumpstop 33531091031.
61.	The OE-air suspension is not removed. A rear sport shock is provided and used with the air suspension.
62.	Not for vehicles with electronic damping adjustment.
63.	For all cars build before 6/92 the use of different Top-Bearing assambly in the front is required. BMW-Partnumber: Bearing 31336764947, Washer 31331116983, Dustseal 31331110196.
64.	Without electr. damping force adjustment, without IDS+
65.	For cars with self-leveling additional OE-parts are required: Audi Partnumber: Bearing 8E0512121E, Springseat 8E0512149H, Bump stop 4B0512131Q
66.	Model specific plug&play adapter included
67.	Model specific plug&play adapter availabel as Option
68.	Only for Cars with Air Suspension
69.	Only for Cars with ABC Suspension

70.	Ab Fahrgestellnummer: Turbo: 4LA83740, S: 4LA48416, V6: 4LA01526, USA Turbo: 4LA93466, USA S: 4LA6&74337, USA V6: 4LA21527
TÜV	Teilegutachten vorhanden. Sätze ohne TÜV als Exportartikel lieferbar.
i.V.	In Vorbereitung, bitte fragen Sie an.
(...)	Anmerkungen in Klammern gelten nur für Komplettfahrwerke.
AV	Abverkauf.

Technische Änderungen behalten wir uns vor. Für Druckfehler übernehmen wir keinerlei Haftung.

70.	From VIN Number: Turbo: 4LA83740, S: 4LA48416, V6: 4LA01526, USA Turbo: 4LA93466, USA S: 4LA6&74337, USA V6: 4LA21527
TÜV	TÜV certificate existing. Sets without TÜV can be ordered for Export market.
i.V.	In development, please call.
(...)	Remarks in brackets only for Kits.
AV	selling off.

Subject to possible technical revisions. Reserves the right to change product specifications. We do not assume liability for misprint.